

Objektyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Sprachspiegel : Zweimonatsschrift**

Band (Jahr): **2 (1946)**

Heft 12

PDF erstellt am: **21.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

# Inhaltsverzeichnis zum 2. Jahrgang des „Sprachspiegels“ (1946)

Die erste Ziffer bezeichnet die Nummer, die andere die Seite

## Grundsätzliches

- Zum 2. Jahrgang 1, 2  
Sprachgewissen und Sprachgebrauch  
1, 11 (Humm)  
Schweizerische Sprachpolitik 6, 89  
Sprachkenntnis und Sprachgebrauch  
7/8, 107 (Schmid); 9, 127 (Merian)  
Von der Zweisprachigkeit und den  
Sprachen in der Bundesstadt 10,  
142 (Wyß)  
Von der kleinsten Sprachgruppe 11,  
158 (Eppenberger)  
Dank eines Gastes 11, 163 („Bund“)

## Mundart

- Von schlechtem und von rechtem  
Schweizerdeutsch 10, 137; 11, 153;  
12, 170 (Dettli)  
Fremdes Sprachgut im Schweizer-  
deutsch (Ärgüsi-Bardon) 5, 69  
(Dettli)  
Mundart in Eigennamen, Gruß und  
dgl. 9, 133

## Schriftsprache

### Sammlungen sprachlicher Beobachtungen:

- Aus dem Steinkratten des Schrift-  
leiters 1, 6  
C. F. Meyer als Meister der Sprache  
2, 17; 3, 33; 4, 50 (Merian)  
Sprachgeschäft („Ferngymnasium“) 5,  
72  
Rühnheiten in Wortbildung und For-  
mengebrauch 6, 82; 7/8, 97; 9, 121  
(Debrunner)  
Briefkasten T. F., 3, 9, 133  
Zum Verkehrsartikel 3, 39

## Einzelne deutsche Wörter (s. auch „Zur Schärfung des Sprachgefühls“)

- Anlaß 3, 39 (Th.) — ausnahmsweise  
9, 135 — Badegedilfe 7/8, 116 — Be-  
freier 1, 15 — danken usw. 12, 181 —  
in Flumsberge 11, 168 — gänzlich 4,  
64 — hangen und hängen 7/8, 107;  
9, 127 — Italiener-Mädel 7/8 116 —  
Das Schweizerdeutsche oder das  
Schweizerdeutsch? 11, 161 (Dettli) —  
tröcknen 5, 77 — vergönnen 7/8, 117 —  
verkehrszogen 7/8, 112

## Das Fremdwort

- Fremdes Sprachgut im Schweizer-  
deutsch (Ärgüsi — Bardon) 5, 69  
(Dettli)  
„Deutsches Latein“ 4, 62  
Falsche Brüder (tuberkulös, Metropol  
— Monopol) 3, 37 (Debrunner)  
Einzelne Fremdwörter: abnorm usw.  
12, 183 — Manufakturwaren 3, 41 —  
Dementi 7/8, 114 — grammatisch oder  
grammatikalisch? 4, 58 (Debrunner)  
— tschau 9, 133

## Formenlehre und Satzlehre (s. auch unter „Schärfung des Sprachge- fühls“):

- Keinen Herzens 3, 41 — Verkehrs-  
artikel 3, 39 — gegründet worden  
(war) 3, 43 — sein und dessen 5, 76 —  
der Beisatz (Eine sprachliche Falle)  
6, 86 (Dettli) — dieser und ähnliche  
Fälle 7/8, 115 — Wir gewöhnlichen  
(gewöhnliche?) Menschen 7/8, 114

**Stilkunde** (s. auch unter „Schärfung des Sprachgefühls“)

C. F. Meyer als Meister der Sprache 2, 17; 3, 33; 4, 50 (Merian)

Verkehrsartikel 3, 39 — gehauen oder gestochen 6, 95 — St. Gotthard 7/8, 115

— Aus dem Gerichtssaal 7/8, 119 —

Muß das sein? (K&U) 9, 130 (Zacher)

— An der Bahre 9, 133 — Nicht mit zweifelhaften Mitteln 11, 168 — Zwei Übersetzungen 12, 179 (Schmid)

**Rechtsschreibung und Zeichensetzung** (s. auch unter „Schärfung des Sprachgefühls“)

ästhetisch 1, 14; — R. F. Meyer 2, 29

— zum erstenmal 6, 95 (W. S.) —

Müller's Witwe 9, 133 — Beistrich

oder Ausrufszeichen? 10, 151 —

Swissair oder Swizair? 10, 152

**Zur Schärfung des Sprachgefühls**  
(Aufgabe und Lösung)

1. Aufgabe: Hunde sind gebeten 1, 15; 2, 31

2. Aufgabe: Wärmepumpenanlage 3, 45; 2, 32

3. Aufgabe: und, von wenigen Ausnahmen abgesehen 3, 48; 5, 77

4. Aufgabe: der Lagerleiter (uns od. sich?) 5, 80; 7/8, 117

5. Aufgabe: ausnahmsweise sorgfältig 7/8, 119; 9, 135

6. Aufgabe: Beistrich vor dem Beisatz? 9, 136; 11, 166

7. Aufgabe: zu .. zu .. zu .. 11, 168

8. Aufgabe: Kündigung des Bundes 12, 184

## **Büchertisch**

André, La Suisse française terre alémanique? 9, 131 (Su.)

Bodenseebuch 1946 7/8, 113

Clerc, En Suisse allemande 3, 44 (A. S.)

Hartmann, Satzzeichen-Revue 6, 93

Heimatschutz und Muttersprache 11, 164

Juristendeutsch (Hafner, Oftringer, Hochstraßer) 2, 26 (Eisener)

Krüger, Dichter- und Denkerworte 12, 180

Dettli, Übungen in fremdwortfreiem Denken 2, 28

Schenker, La Langue de nos Confédérés alémaniques 6, 92

## **Gedenktage**

Heinrich Pestalozzi 1, 1

## **Gedichte**

Böckli, English spoken 12, 169

Heß, Vielfalt der Sprache 7/8, 97

Thürer, Die Brunnenstube von St. Gallen 6, 81; 9, 136

## **Zur Erheiterung**

1, 15; 2, 32; 3, 48; 5, 80; 6, 96; 7/8, 119; 9, 136; 11, 168

## **Vereinsnachrichten**

Jahresversammlung 1946: Einladung 4, 49, Bericht 6, 90 (Eppenberger)

Jahresbeitrag 1, 16 (E. B.), Erhöhung 12, 169

Bericht über die Vereinstätigkeit 1945, 5, 65

In eigener Sache (gegen die „Nationalzeitung“) 4, 60